

ՆԱՆՈՒՆ ՆԱՅԱՍԱԿՆԻ ՆԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ

ՆԱՅԱՍԱԿՆԻ ՆԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ՍԱՆՄԱՆԱԴՐԱԿԱՆ ԴԱՏԱՐԱՆԻ

Ո Ր Ո Շ Ո Ւ Մ Ը

1999 ԹՎԱԿԱՆԻ ՆՈՒՆԻՍԻ 15-ԻՆ ՍՏՐԱՍԲՈՒՐԳՈՒՄ ՆԱՍՏԱՏՎԱԾ՝ «ԱՆՁ-ՆԱԿԱՆ ՏՎՅԱԼՆԵՐԻ ԱՎՏՈՄԱՏԱՑՎԱԾ ՄՇԱԿՄԱՆ ԴԵՊՋՈՒՄ ԱՆՆԱՏՆԵՐԻ ՊԱՇՏՊԱՆՈՒԹՅԱՆ ՄԱՍԻՆ» ԿՈՆՎԵՆՅԻԱՅՈՒՄ ԿԱՏԱՐՎԱԾ ՓՈՓՈԽՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐՈՒՄ ԱՄՐԱԳՐՎԱԾ ՊԱՐՏԱՎՈՐՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ՝ ՆԱՅԱՍԱԿՆԻ ՆԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ՍԱՆՄԱՆԱԴՐՈՒԹՅԱՆԸ ՆԱՄԱՊԱՏԱՍԽԱՆՈՒԹՅԱՆ ՆԱԲՅԸ ՈՐՈՇԵԼՈՒ ՎԵՐԱԲԵՐՅԱԼ ԳՈՐԾՈՎ

Քաղ. Երևան

2 դեկտեմբերի 2011թ.

Նայասրանի Նանրապետության սահմանադրական դատարանը՝ կազմով. Վ. Նովիաննիսյանի (նախագահող, գեկուցող), Կ. Բալայանի, Ֆ. Թոխյանի, Մ. Թոփուզյանի, Ա. Խաչատրյանի, Ն. Նազարյանի, Ա. Պետրոսյանի, Վ. Պողոսյանի,

համաձայն Նայասրանի Նանրապետության Սահմանադրության 100-րդ հոդվածի 2-րդ կետի, 101-րդ հոդվածի 1-ին մասի 1-ին կետի, «Սահմանադրական դատարանի մասին» Նայասրանի Նանրապետության օրենքի 25, 38 եւ 72-րդ հոդվածների,

դռնբաց նիստում գրավոր ընթացակարգով քննեց «1999 թվականի հունիսի 15-ին Սրբաբուրգում հաստատված՝ «Անձնական փվյալների ավտոմատացված մշակման դեպքում անհայտների պաշտպանության մասին» կոնվենցիայում կատարված փոփոխություններում ամրագրված պարտավորությունների՝ Նայասրանի Նանրապետության Սահմանադրությանը համապատասխանության հարցը որոշելու վերաբերյալ» գործը:

Գործի քննության առիթ է հանդիսացել Նանրապետության Նախագահի՝ 08.11.2011թ. ՆՏ սահմանադրական դատարանում մուտքագրված դիմումը:

Ուսումնասիրելով դիմումը, գործով գեկուցողի գրավոր հաղորդումը, Նանրապետության Նախագահի պաշտոնական ներկայացուցիչ՝ Նայասրանի Նանրապետության կառավարությանն առընթեր Նայասրանի Նանրապետության

ուստի կանոնադրության պետի Կ. Օսիկյանի գրավոր բացատրությունը, հետագոյնում «Անձնական փոխանցման ավտոմատացված մշակման դեպքում անհատների պաշտպանության մասին» կոնվենցիայում կարարված փոփոխությունները եւ գործում առկա մյուս փաստաթղթերը, Նայասրանի Նանրապետության սահմանադրական դատարանը **Պ Ա Ր Զ Ե Ց**.

«Անձնական փոխանցման ավտոմատացված մշակման դեպքում անհատների պաշտպանության մասին» 1981թ. հունվարի 28-ին Սպրասբուրգում ստորագրված կոնվենցիայում կարարված փոփոխությունները հաստատվել են 1999թ. հունիսի 15-ին Սպրասբուրգում՝ Եվրոպայի խորհրդի Նախարարների կոմիտեի կողմից:

«Անձնական փոխանցման ավտոմատացված մշակման դեպքում անհատների պաշտպանության մասին» կոնվենցիայում կարարված փոփոխությունների համաձայն՝ նշված փոփոխություններն ուժի մեջ են մտնում Կոնվենցիայի կողմերի կողմից ընդունվելուց հետո:

«Անձնական փոխանցման ավտոմատացված մշակման դեպքում անհատների պաշտպանության մասին» կոնվենցիայում կարարված փոփոխությունների համաձայն Նայասրանի Նանրապետությունը, ի թիվս այլնի, պարտավորվում է՝

- փոփոխել «Անձնական փոխանցման ավտոմատացված մշակման դեպքում անհատների պաշտպանության մասին» 1981թ. կոնվենցիայի 3-րդ հոդվածի 2-րդ, 3-րդ եւ 6-րդ պարբերությունների շարադրանքը՝ հետեւյալ խմբագրությամբ.

«2. Ցանկացած պետություն կամ Եվրոպական համայնքները կարող են ստորագրման ժամանակ կամ վավերացման, ընդունման, հաստատման կամ միանալու մասին իրենց փաստաթուղթն ի պահ հանձնելիս կամ ավելի ուշ՝ ցանկացած ժամանակ, ծանուցում ներկայացնել Եվրոպայի խորհրդի Գլխավոր քարտուղարին հասցեագրված հայտարարության միջոցով, որ.

ա. իրենք սույն Կոնվենցիան չեն կիրառելու ավտոմատացված անձնական փոխանցման ֆայլերի որոշակի կարեգործիաների նկատմամբ. դրանց ցանկն ի պահ կհանձնվի: Այնուամենայնիվ, այս ցանկում նրանք չպետք է ընդգրկեն ավտոմատացված փոխանցման պարունակող ֆայլերի կարեգործիաներ, որոնց նկատմամբ, իրենց ներպետական իրավունքի համաձայն, կիրառվում են փոխանցման պաշտպանության դրույթները: Ներուստաբար, նրանք պետք է այս ցանկում փոփոխություններ կարարեն նոր հայտարարության միջոցով, ցանկացած պահի, երբ

անձնական փոխանակման ավտոմատացված ֆայլերի լրացուցիչ կապեգորիաների նկատմամբ, իրենց ներպետական իրավունքի համաձայն, կիրառվեն փոխանակման պաշտպանության դրույթները: Պետությունները Կոնվենցիան կկիրառեն նաև անձանց խմբերի, ասոցիացիաների, հիմնադրամների, ընկերությունների, կորպորացիաների եւ ուղղակիորեն կամ անուղղակիորեն անհատներից բաղկացած ցանկացած այլ մարմինների վերաբերյալ տեղեկատվության նկատմամբ՝ անկախ այն հանգամանքից՝ այդ մարմիններն ունեն իրավաբանական անձի կարգավիճակ, թե՛ ոչ:

Պետությունները պարտավորվում են նաև Կոնվենցիան կիրառել անձնական փոխանակման ֆայլերի նկատմամբ, որոնք չեն մշակվում ավտոմատ կերպով:

Ցանկացած պետություն կամ Եվրոպական համայնքները, որոնք փոփոխությունների 2.բ. կամ 2.գ. ենթապարբերություններով նախատեսված հայտարարություններից որևէ մեկի միջոցով ընդլայնել են սույն Կոնվենցիայի գործողության ոլորտը, կարող են ծանուցել նշված հայտարարությամբ, որ նման ընդլայնումը պետք է կիրառվի միայն անձնական փոխանակման ֆայլերի որոշակի կապեգորիաների նկատմամբ, որոնց ցանկն ի պահ կհանձնվի:

Փոփոխություններով նախատեսված հայտարարություններն ուժի մեջ են մտնում Կոնվենցիան ուժի մեջ մտնելու պահից՝ այն պետության եւ Եվրոպական համայնքների համար, որոնք արել են այդ հայտարարությունները, եթե դրանք արվել են ստորագրման ժամանակ կամ վավերացման, ընդունման, հաստատման կամ միանալու մասին իրենց փաստաթուղթն ի պահ հանձնելիս կամ Եվրոպայի խորհրդի Գլխավոր քարտուղարի սրանալուց երեք ամիս հետո, եթե դրանք արվել են ավելի ուշ՝ ցանկացած ժամանակ: Այս հայտարարությունները կարելի է ամբողջությամբ կամ մասնակիորեն հետ վերցնել Եվրոպայի խորհրդի Գլխավոր քարտուղարին հասցեագրված ծանուցման միջոցով: Ներ վերցնելն ուժի մեջ է մտնում այդպիսի ծանուցումն սրանալու օրվանից երեք ամիս հետո»:

«Անձնական փոխանակման ավտոմատացված մշակման դեպքում անհատների պաշտպանության մասին» 1981թ. կոնվենցիայի 20-րդ հոդվածի նոր՝ 3-րդ պարբերության ներկա խմբագրությունը թույլ է տալիս, որ յուրաքանչյուր կողմ ունենա քվեարկելու իրավունք, իսկ Կոնվենցիայի կողմ պետությունը պետք է ունենա մեկ ձայնի իրավունք:

«Անձնական փոխանակման ավտոմատացված մշակման դեպքում անհատների պաշտպանության մասին» 1981թ. կոնվենցիան նախատեսում է այլ բնույթի

պարտավորություններ, որոնք նախատեսված են վերջինիս 21, 22, 23, 24-րդ եւ այլ հոդվածներում:

Ելնելով գործի քննության արդյունքներից եւ ղեկավարվելով Նայասրանի Նանրապետության Սահմանադրության 100-րդ հոդվածի 2-րդ կետով, 102-րդ հոդվածի առաջին եւ չորրորդ մասերով, «Սահմանադրական դատարանի մասին» Նայասրանի Նանրապետության օրենքի 63 եւ 64-րդ հոդվածներով, Նայասրանի Նանրապետության սահմանադրական դատարանը **Ո Ր Ո Շ Ե Ց**.

1. 1999 թվականի հունիսի 15-ին Ստրասբուրգում հաստատված՝ «Անձնական փվյալների ավտոմատացված մշակման դեպքում անհատների պաշտպանության մասին» կոնվենցիայում կարարված փոփոխություններում ամրագրված պարտավորությունները համապատասխանում են Նայասրանի Նանրապետության Սահմանադրությանը:

2. Նայասրանի Նանրապետության Սահմանադրության 102-րդ հոդվածի երկրորդ մասի համաձայն սույն որոշումը վերջնական է եւ ուժի մեջ է մտնում հրապարակման պահից:

ՆԱԽԱԳԱՀՈՂ

Վ. ՆՈՎԱԿՆՆԻՍՅԱՆ

2 դեկտեմբերի 2011 թվականի
ՍԴՈ -1003